



Municipalité du Canton de Low  
4A, chemin d'Amour  
Canton de Low (Québec) J0X 2C0

Tél. : 819 422-3528  
Télec. : 819 422-3796  
[www.lowquebec.ca](http://www.lowquebec.ca)

## **AVIS PUBLIC À LA POPULATION DE LA SUSDITE MUNICIPALITÉ**

### **EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ PAR LA SOUSSIGNÉE QUE :**

La Municipalité du canton de Low a adopté, lors d'une séance ordinaire de son Conseil municipal, tenue le 6 octobre 2026, la résolution portant le numéro 2026-10-197, aux fins d'adopter le règlement portant le numéro 2026-005 pour amender le règlement d'urbanisme portant le numéro 02-93 « Règlement de zonage » aux fins de modifier le plan de zonage de façon à incorporer la délimitation des zones îles se trouvant sur la rivière Gatineau au plan de zonage pour créer les nouvelles zones RFLUV-403, RFLUV-405 et RUR-530 et pour modifier la grille des spécifications pour incorporer les nouvelles zones RFLUV-403, RFLUV-405 et RUR-530.

LEDIT RÈGLEMENT PEUT ÊTRE CONSULTÉ À L'HÔTEL DE VILLE SIS AU 4A, CHEMIN D'AMOUR, LOW (QUÉBEC) J0X 2C0, DURANT LES HEURES NORMALES DE BUREAU AINSI QUE SUR LE SITE INTERNET DE LA MUNICIPALITÉ AU [WWW.LOWQUEBEC.CA](http://WWW.LOWQUEBEC.CA).

LE PRÉSENT RÈGLEMENT ENTRERA EN VIGUEUR APRÈS L'ACCOMPLISSEMENT DES FORMALITÉS ÉDICTÉES PAR LA LOI.

FAIT à Low, ce quatorzième jour du mois d'octobre 2026.

---

## **PUBLIC NOTICE TO THE POPULATION OF THE ABOVE STATED MUNICIPALITY**

### **IS HEREBY GIVEN BY THE UNDERSIGNED THAT:**

The Municipality of the Township of Low adopted, during a regular meeting of its Municipal Council, held on October 6<sup>th</sup>, 2026, the resolution bearing the number 2026-10-197, for the purposes of adopting the by-law bearing the number 2026-005 to amend Urban planning regulation number 02-93, "Zoning bylaw" for the purpose of amending the zoning plan to incorporate the boundaries of the island zones located on the Gatineau river into the zoning plan to create the new zones RFLUV-403, RFLUV 405, and RUR-530 and to amend the specifications table to incorporate the new zones RFLUV-403, RFLUV 405, and RUR-530.

SAID REGULATION CAN BE CONSULTED AT CITY HALL AT 4A, CHEMIN D'AMOUR, LOW (QUÉBEC) J0X 2C0, DURING NORMAL OFFICE HOURS AS WELL AS ON THE MUNICIPALITY'S WEBSITE AT [WWW.LOWQUEBEC.CA](http://WWW.LOWQUEBEC.CA).

THIS REGULATION WILL COME INTO FORCE AFTER COMPLETION OF THE FORMALITIES PROVIDED BY LAW.

GIVEN in Low this fourteenth day of October 2026.

Myrian Nalton  
Directrice générale et greffière trésorière  
Director general and Clerk-Treasurer